



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Rossemaison

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison	NCEE
CLUB 2	JB Wiggertal United	NCE

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
4	C SAUVAIN	Julien	217595	02:05	3		1	55:00	12		21	04:41	45	2	06:41	S1
3	A VOISARD	Natan	218077	07:50	12	4	2					11:20	19	2	13:20	B1
31	G MORNOD	Jonas	219362	08:03	3	8	3					32:12	11	2	34:12	A
	G			11:01	4		4					57:21	8	2	59:21	C1
8	CHAPPATTE	Joris	216813	12:10	13	3	5									
13	VIOUJAS	Timothé	219986	13:24	13	4	6									
12	WOLFF	Timéo	221469	14:53	45	4	7									
22	WENGER	Charline	221232	17:58	19	3	8									
7	MEIER	Kylian	223507	30:17	8	3	9									
45	Fridez	Noé	223522	30:52	12		10									
11	KOTTELAT	Evan	220718	31:57	3		11									
19	JEANBOURQUIN	Gauthier	223326	32:43	8		12									
				33:17	3		13									
				36:53	13	8	14									
				38:24	13		15									
				40:06	8		16									
				42:57	7		17									
				48:13	11	4	18									
				49:04	12	45	19									

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	23.09.2023
Start / Beginn Début / Inizio	10:30	End / Ende Fin / Fine	12:20
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		NVCB40	

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	78

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	223521 SUAREZ Léa	
Official scorer Marqueur	218108 MERTENAT Emilie	
Referee 1 Arbitre 1	218106 MATTIONI Mattéo	
Referee 2 Arbitre 2	217146 HOSTETTLER Jimmy	
Tech. Director Directeur tech.		

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95020
	CHAPATTE Raphaël			

TIME OUT	X	TOTAL	21
----------	----------	-------	-----------

TOTAL	8 min
-------	--------------

2 JB Wiggertal United

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
18	C STEFFEN	Colin	218084	28:20	7		1					31:12	7	2	31:57	S2
7	A WABER	Ben	216827	45:42	18		2					42:10	18	2	42:57	H
10	G ZEMP	Mael	218301									57:21	7	2	59:21	H
20	G ROHKOHL	Jannick	221531													
9	LEHMANN	Eleni	218297													
8	WEISS	Jona	222609													
14	STEFFEN	Jonah	218299													
17	ZIETALA	Mike	223863													
10	GRABER	Diego	220719													
13	BERNHARD	Liv	222727													
3	HILFIKER	Jonas	221207													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	0	21	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	206218
	KALLMANN Jan			

TIME OUT		TOTAL	2
----------	--	-------	----------

TOTAL	6 min
-------	--------------